

Цѣна 60 к.



# Жащъ Край

Редакция открыта ежедневно, кроме праздников, от 12 до 2 дня и от 5 до 7 час. вечера.

Редакция оставляет за собой право исправлять и скреплять присылаемые статьи для газет; рукописи, принесенные редакцией неудобными къ печатанию, не возвращаются. Статьи безъ обозначения условий считаются бесплатными.

Газета политическая, общественная и литературная

выходит ежедневно за исключениемъ дней послѣ праздничныхъ.

№ 24. БАТУМЪ, ПЯТНИЦА 18 ЯНВ. (31) 1919 Г. № 24.

Контора открыта ежедневно, кроме праздничныхъ 10 утра до 2-хъ дня и от 4 до 6 час. вечера.

ОБЪЯВЛЕНИЯ принимаются на русскомъ, английскомъ и французскомъ языкахъ: впереди текста по 1 руб., послѣ текста по 75 коп. за строку; за большія и многостраничные объявления—по соглашению.

Адресъ: редакціи и конторы—Батумъ, Тифлисская № 9.

## ОТКРЫТА ГОРОДСКАЯ ПОДПИСКА НА ГАЗЕТУ „НАШЪ КРАЙ“

Подписка принимается помѣсячно.

Газеты будутъ доставляться на домъ съ 1 января 1919 года.

Г.г. подписчики благоволятъ обращаться въ контору газеты заблаговременно по адресу: Тифлисская ул. № 9 д. Парача.

Подписная цѣна 14 рублей въ мѣсяцъ.

### Атракціонный первоклассный ЦИРКЪ Н. А. ГАМКРЕЛИДЗЕ

Въ пятницу 31 января.

Большое бенефисное представление ЗЕНЕФІСЪ знаменитой труппы акробатовъ-прыгуновъ и сальтомартистовъ итальянц.

### САЛЬТОНСЪ

Труппа Сальтонсъ пользуется во всѣхъ городахъ Россіи колоссальнымъ успехомъ. Сегодня въ день своего бенефиса блеснетъ передъ взаимной Батумской публикой и покажетъ массу головоломныхъ и вездѣнныхъ трюковъ. Сегодня ШАРИВАРИ

Начало ровно въ 8 ч. в. (по пушкѣ)

(47)

### Професіональный Союзъ служащихъ Торгово-Промышленныхъ Предпріятій г. Батума.

Правленіе доводитъ до свѣдѣнія членовъ професіонального Союза служащихъ Торгово-Промышленныхъ предпріятій г. Батума что оно принимаетъ членскіе взносы и запись новыхъ членовъ и выдастъ всякия справки, относящихся къ дѣламъ Союза. Бюро Союза временнопомѣщается въ кооперативѣ „Рабочій Союзъ“ (Эристовская 64) и открыто по буднямъ отъ 4 до 6 (57) час. вечера.

ПРАВЛЕНІЕ.

### ПРЕБУЕТСЯ КВАРТИРА ВЪ 23 КОМН.

на Маріинск. пр. или вблизи для предложеія обращаться въ редакцію „НАШЪ КРАЙ“ Тифлисская, 9.

### ДОКТОРЪ-АКУШЕРЪ В.Н. УФТЮЖАНИНОВЪ

Маріинск. 10 уг. Эристовск. Принимаєтъ по женскимъ [хирургическимъ] болѣзнямъ и акушерству ежедневно отъ 4/5 до 6 ч. вечера.

(61)

ДОКТОРЪ П. И. ПРАЗОСУДОВЪ.

Специально внутреннія болѣзни. Пріемъ отъ 10—12 и отъ 8—5 вечера. Дондуково-Борсаковская ул. № 7 вижній этажъ, рядомъ съ кинематографомъ.

(99)

ЗУБНОЙ ВРАЧЪ Г. ПЕРСИДИ

исполняетъ всѣ работы по послѣднимъ Американскимъ системамъ. Пріемъ больныхъ отъ 9-ти до 12-ти и отъ 2-хъ до 5-ти. Эристовская 11, кв. Онуфріади

### Roman James-Levy Doctor of dental surgery (American dentist)

All kinds of fillings, painless extractions crown & bridge work hours from 9—2. Olgobjinsky the house of Merimanoff opposite the pharmacy of Vitoushinsky

Даю уроки греческаго и французскаго языка. Принимаю ежедневно отъ 9—1 часу дні и отъ 2—5 веч. Адресъ Комаровская 37 кв. 6. (106)

УТЕРЯНЪ  
орденъ Св. Владимира съ мечами прошу напечатаніе доставить уголь Маринского и Донд. Корсаков. кв. Душица, будетъ выдана стоимость (105)

Случайно Продаются шелкови, брусы и старые гвозди, Бульварная 5 кв. 2. (107)

Продается превосходное натуральное кавказское ВИНО Бр. Фореръ Тифлисская № 18. (118)

ДОКТОРЪ С. А. ГЕГЕЛАШВИЛИ  
специально по венерич. и кожнымъ ПРИЕМЪ  
Мужчинъ Женщинъ  
отъ 9 до 11 ч. утра отъ 11 до 12 ч.  
отъ 4 до 6 ч. вечера отъ 6—7 ч.  
Смѣкалъ 8, противъ Palais Cristal. (142)

ДОКТОРЪ А. Г. Стефанидисъ  
Внутреннія и венерическія болѣзни. Сифилисъ, вливаніе „914“ Эрлиха  
Приемъ отъ 10—12 два и отъ 4—5 вечера, время англійское. Ольгинская ул. д. № 10. (81)

### Черноморское Пароходное и Судомоторное Т-во Транспортъ „Батумъ“

въ самые ближайшіе дни снимается на Одессу, съ заходомъ въ Поти, Сухумъ, Туапсе и Новороссійскъ.

Пріемъ грузовъ съ сего числа, продажа пассажирскихъ билетовъ въ день отхода парохода.

(118)

### Отдѣлъ офиціальный

Съ 1-го февраля с.г. въ батумской почтово-телеграфной конторѣ устанавливается приемъ простой корреспонденціи, при чемъ до получения конторой значокъ почтовой оплаты, публика приглашается сдавать корресп. исключительно въ контору, для таксированія и помѣтки таковой особымъ штемпелемъ (взамѣнъ наклейки марокъ), и кроме того воздержаться отъ опускания писемъ въ городскіе почтовые ящики, которые временно не очищаются. Корресп. пока принимается лишь съ адресомъ; въ Черноморскую, Ставропольскую, Таврическую, Херсонскую, южную часть Екатеринославской губ. затѣмъ въ Кубанскую, Донскую, сѣверную часть Терской обл. а также въ союзныя и нейтральныя государства; вся эта корресп. будетъ отправляться пароходами, за неимѣніемъ иного исхода.

Начальникъ Конторы СИМОНЯНЪ

### ОБЪЯВЛЕНИЕ

Съ 21 января 1919 года расписание движенія поѣздовъ на ст. Батумъ-Пассажирская измѣняется. Поѣздъ № 42 отправляется со ст. Батумъ Пассажирская въ 7 час. утра, прибываетъ въ Нотанеби 8 час. 26 мин. обратно со ст. Нотанеби отправляется въ 8 час. 34 мин. прибываетъ Батумъ Пассажирская въ 11 час. утра. П. № 44 отправляется со ст. Батумъ Пассажирская въ 3 час. дня и прибываетъ въ Нотанеби въ 4 час. 26 мин. дня, обратно въ 4 час. 34 мин. и приб. въ Батумъ 6 ч. 30 мин. (по англійскому времени).

Начальникъ станціи Батумъ А. ТРОІЦКІЙ

ставителями мусульманъ Батумской области. Заявленіе это тѣмъ болѣе цѣнно, что именно на нихъ въ Тифлисѣ болѣе всего расчитывалось, и въ ихъ средѣ велась самая усердная проповѣдь национальной нетерпимости.

Своимъ заявлениемъ о готовности съ радостью вернуться въ объединенную Россію мусульмане нашей области дали наиболѣйшій отвѣтъ обычнымъ подозрѣніямъ и обвиненіямъ противъ сторонниковъ и дѣятелей этого объединенія. Для возбужденія недовѣрія противъ всего русскаго обычно говорять, что возвращеніе Россіи означаетъ полную реставрацію „старого режима“. При этомъ забываютъ, что сама Россія страдала отъ этого режима гораздо сильнѣе своихъ окраинъ, и что дѣятели Россіи неоднократно самыя категорическими образомъ утверждали, что полный возвратъ къ прошлому невозможенъ. Для окраинъ Россіи гарантіей противъ такого возврата была бы широкая автономія, и мы видимъ, что напр. аджарцы вполнѣ убеждены, несмотря на всѣ послы изъ Тифлиса, что автономія, дарованная имъ Россіей, гораздо надежнѣе обеспечить ихъ бытъ, религию и национальность, ихъ вѣнчанію и внутреннюю безопасность, чѣмъ всѣ обѣщанія тифлисскихъ шовинистовъ.

Своимъ признаніемъ правъ русскаго народа, его культуры и языка, аджарцы вновь подтвердили цѣнность мирныхъ цивилизаторскихъ трудовъ Россіи на восточномъ побережїи Черноморья.

### ВѢДЬШІЯ ИЗВѢСТІЯ.

Въ Австріи.

Пораженіе соціалистовъ.

Относительно политического положенія въ Австріи изъ Берна сообщаютъ, что соціалисты, которые казалось, играли преобладающую роль въ правительстве, только что потерпѣли первую неудачу во временномъ собрании.

Шлезвигъ и Данія.

Центральный Шлезвигъ просить присоединенія его къ Даніи. Изъ Копенгагена сообщаютъ, что датское правительство получило черезъ посредство фленбургскаго журналиста слѣдующую петицію населенія центральнаго Шлезвига: Соответственно съ программой президента Вильсона относи-

тельно права наций распоряжаться своей судьбой, каковая программа прината и германским правительством за основу для заключения мира, мы, нижеподписаные мужчины и женщины, имеющие более 20 летъ, жители центрального Шлезвига, просимъ, чтобы намъ быть представлена въ случаѣ заявить путемъ свободного голосования, что мы хотимъ присоединиться къ Даніи. Точно также какъ Данія взяла на себя обязательства по отношенію съвернаго Шлезвига, мы также просимъ ее защищать и наши интересы на мирномъ конгрессѣ и стремиться къ обезпечению предоставления намъ возможности распоряжаться нашей собственной судьбой.

Правительство Даніи отвѣтило черезъ Славеніуса, министра иностранныхъ дѣлъ, что оно относится къ полному довѣрію къ тому, что просьба жителей центральнаго Шлезвига быть допущеными къ выражению ихъ воли путемъ свободного голосования относительно того, чтобы вновь соединиться съ Даніей, пользуясь при этомъ правомъ распоряженія своей судьбы, будетъ удовлетворена.

### Франція.

#### Союзники и большевики.

Въ налѣтѣ депутатовъ имѣли место значительные дебаты по внешней политикѣ Франціи. Министръ иностранныхъ дѣлъ Пишонъ выступалъ южнѣе, разъяснявъ относительность того, чтобы вновь соединиться съ Даніей, пользуясь при этомъ правомъ распоряженія своей судьбы, будущимъ большевикамъ.

Пишонъ сказали следующее:

Согласие предпринимаетъ операцию противъ большевиковъ не только съ оружиемъ въ рукахъ.

Въ нашихъ рукахъ имѣется бо́льшой страшный способъ — полное окруженіе и блокада совѣтской Республики, чтобы заморить ее голодомъ.

Изоляция совѣтской Республики достигнуто съ сѣвера, востока и юга. Поэтому наблюдается стремление большевиковъ на западъ, чтобы вовлечь Германию въ новую войну.

Главарь большевистской организаціи пропаганды исключенный изъ германской партии Радекъ, въ настоящее время находится въ Берлине.

Германскому правительству необходимо предпринять шаги,

чтобы не подвергнуть свой народъ тяжелымъ испытаниямъ.

### Изъ Греческихъ газетъ

#### Оккупация Оракіи греческими войсками.

Газета "Эпоха" сообщаютъ: Съ согласія союзниковъ греческія войска оккупировали всю южную и северную линію отъ Салоникъ до Хадемъ-Кея. Нѣкоторые отряды достигли Санъ-Стефана.

Жители оккупированныхъ мѣстностей встрѣтили войска, какъ избавителей, съ неизисумимымъ энтузиазмомъ.

### "Драма культурного хозяйства"

Нѣсколько штриховъ изъ исторіи подтропического, главнымъ образомъ — чайного хозяйства на Кавказѣ.

#### (Окончаніе)

Прошлое немногого времени — настала вторая волна: отдѣленіе враголода. Всѣдѣ нужда, всѣдѣ на устахъ одна забота, грозна, неотложна: „хѣбъ, хѣбъ наущнаго!“ Немудрено, что многие терпели, складывали руки, даже некоторые говорили: „стоитъ ли трудиться? Чѣмъ мы будемъ на завтра? А на послѣ завтра? Какое тутъ хозяйство?“ При такихъ условіяхъ никакое хозяйство устоять не могло.

Не устроила и Чаква.

Накопленная за 20 лѣтъ огромная культурная сила быстро испадла на убыль и замѣтно таяла каждый день. Ожидаемый громадный доходъ съ 500 дес. чайныхъ плантаций, особенно при почти фантастическихъ дѣнцахъ на чай, какъ закодованый кладъ не давался въ руки и быстро скользилъ между пальцевъ. Запущенная, исковерканная, перепруженная деревянными канавами уже давно не защищала террасы отъ смыва водой. Въ теченіе послѣдніхъ 4-хъ лѣтъ потоки воды облизали террасы. Корни кустовъ обнажились. Кусты замирали, дороги превратились въ рѣзвину, мости пропали, изъ плантаций разверзались щели и овражчицы. Въ дальніе концы. Люди за

столы падаютъ отъ голода... Наконецъ, почти ничего не осталось въ живыхъ. Администрація приходилось перѣдѣлывать пышкомъ по осмотру хозяйства въ самые дальние концы. Люди за

фронтъ передъ означенними областями. Если бы для уничтоженія большевизма потребовалось наступательное усилие — то оно должно было бы быть организовано русскими силами.

Крайне важно, чтобы сами русские проникались этимъ сознаниемъ. Наша Империя имѣеть целью лишь обезпеченіе имъ материального превосходства надъ большевиками.

Въ телеграммѣ отъ 21-го декабря Клемансъ добавилъ слѣдующее: Планъ союзниковъ заочаиваетъ въ экономическомъ окруженіи большевизма. Осуществленіе его можетъ быть медленнымъ и прогрессивнымъ въ силу причинъ техническаго характера.

Союзныи правительства во всякомъ случаѣ не думаютъ вмѣшиваться во внутреннюю политику Россіи. Ихъ единственная цель — материально помочь Россіи вмѣстѣ изъ состоянія анархіи.

По поводу операции противъ большевиковъ, Пишонъ сказалъ следующее:

Согласие предпринимаетъ операцию противъ большевиковъ не только съ оружиемъ въ рукахъ. Въ нашихъ рукахъ имѣется бо́льшой страшный способъ — полное окруженіе и блокада совѣтской Республики, чтобы заморить ее голодомъ.

По имѣющимъ свѣдѣніямъ переговоры идутъ успешно, и отмѣчены духомъ дружбы и довѣрія.

По имѣющимъ свѣдѣніямъ переговоры идутъ успешно, и отмѣчены духомъ дружбы и довѣрія.

Греческія войска для Россіи.

«Хроносу» сообщаютъ: греческіе пароходы безпрерывно перевозятъ въ Россію греческія войска для совѣтской съюзниками борьбы противъ большевиковъ. Газета говоритъ, что въ Компенсацію за участіе въ походѣ на большевиковъ, Греція добилась признания независимости Понта

Оккупированной Оракіи, впредь до заключенія общаго мира, будеть управляться особымъ губернаторомъ, которого назначить Гречія.

Эпиръ-Греческій.

Какъ передаютъ "Эпохѣ", съверный Эпиръ заоккупированъ французскими войсками и переданъ Гречіи.

Оккупированный Константино-

поль.

Константинополь раздѣленъ на три части — англійскую, французскую и греческую. Греческія войска занимаютъ районъ отъ Хадара до Пантіхія.

Границы Понта и Армени.

Марсельскій комитетъ Понтийской республики началъ переговоры съ армянскимъ правительствомъ Погоса Нубара, Паша по поводу проведения границъ будущихъ христіанскихъ государствъ въ Малой Азіи.

По имѣющимъ свѣдѣніямъ переговоры идутъ успешно, и отмѣчены духомъ дружбы и довѣрія.

„Эпоха“.

Греческія войска для Россіи.

«Хроносу» сообщаютъ: греческіе пароходы безпрерывно перевозятъ въ Россію греческія войска для совѣтской съюзниками борьбы противъ большевиковъ. Газета говоритъ, что въ Компенсацію за участіе въ походѣ на большевиковъ, Греція добилась признания независимости Понта

Разсказы добровольцевъ

Добровольческой арміей командуетъ теперь баронъ Врангель. Генералъ Деникинъ получилъ вицесе-изначеніе и командуетъ всѣмъ южнымъ фронтомъ, въ который добровольческая армія входитъ, какъ составная часть. Генералъ Врангель началъ войну ротмистромъ лейбъ-гвардіи коннаго полка. Въ самомъ началѣ войны онъ отличился въ Восточной Пруссіи конной атакой на германскую батарею. Объ этомъ подвигѣ въ то время много говорили и писали. Съ тѣль поры онъ безпрерывно былъ въ бояхъ и заслужилъ славу выдающагося во всѣхъ отношеніяхъ военачальника. Для современной войны противъ большевиковъ характерно то, что она не только пешие ряды обличь оконной войны, где

только то, что въ согласіи съ конницей постоянно действуютъ броневики, недостатокъ оборудования вынуждаетъ Добровольцѣвъ изыскивать самодѣльныя приспособленія. Такимъ образомъ у нихъ въ году всякихъ „пукетныхъ линеекъ“ и „снарадные фургоны“, другими словами — за неимѣніемъ надлежащихъ казеныхъ стакановъ, приспособливаются обыкновенные тѣльги. Ружьями, патронами и спардами Добровольцы, обеспечены, артиллерію они тоже въ извѣстной мѣрѣ пополняютъ, но въ чёмъ они терпятъ громадную нужду, такъ это въ теплой одежды и обуви. Какъ офицеры, такъ и солдаты износились окончательно и имъ приходится все время сражаться при сильныхъ морозахъ. Вотъ когда приходится показать, что германцы вывезли изъ Кавказа почти весь кожаный

пареной.

Сообщаютъ, что през.

Вильсонъ выѣдетъ въ Америку 13 фев., обратится къ

конгрессу съ посланіемъ 4 марта и возвратится въ Европу послѣ 5 недѣльного отсутствія.

Германскими делегатами будутъ: Шайдеманъ, Эрцбергеръ,

д-ръ Раузенъ, гр. Брокдорфъ-

Ранцау и гр. Бернсдорфъ.

По сообщенію „Матенъ“

мирная программа Японіи

заключаетъ 9 пунктовъ: Вопро-

сы о вознагражденіяхъ рѣш-

аются конференціей; будущ-

ность Самоа Японія готова

обсудить совмѣстно съ Ан-

гліей и Соед. Шт.—Японія

будетъ управлять Маршаль-

скимъ, Каролинскимъ и Ма-

пареной.

И вотъ теперь мы на вершинѣ

4-й волны: пришли англичане и

внесли съ собой атмосферу всему

свѣту извѣстной культурной мощи.

На первый разъ они дали намъ

управление въ лицѣ Совета, съ

преобразованіемъ культурныхъ рус-

скихъ силъ.

Привѣтъ доблестнымъ союзни-

камъ Россіи. Привѣтъ Совету.

Добро пожаловать!

Твердо вѣруемъ: они отнесутся

къ нашему иранийскому куль-

турному сельскохозяйственному

центру въ краѣ бережно и участ-

ливо; они дадутъ ему изогложно

и щедро всѣ средства залечить

его тяжелія раны, чтобы мы смог-

ли со свѣжими силами и бодрымъ

духомъ при дружныхъ усиленіяхъ

рабочей Чаквинской колонії, поста-

вить измученный хозяйственный ер-

ганизмъ снова на ноги. Чтобы въ

ближайшій же годъ, чѣмъ бы то

ни стояло — усилий, энергіи и за-

тратъ — обеспечить возможно луч-

ший урожай, пахоту;

въ случаѣ повторенія недобора прошлаго

года — погибнуть безвозвратно

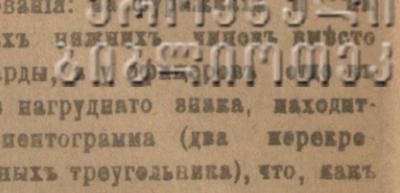
300.000 ф. чаи, а это, принимая

въ расчетъ даже рѣзкое паденіе

цѣнъ, дастъ потарю въ 3.000.000

рублей.

И. Клиневъ.

товаръ. Любопытна подобность формы большевистской обмундированиія:  видѣ нагрудного знака, находится пентаграмма (два перекрещенныхъ треугольника), что, какъ известно, составляетъ масонскую эмблему. Какая связь можетъ быть у большевиковъ съ масонами? Ужъ не вшути ли они себѣ въ будущемъ оправданіе въ этомъ направлении?

А. Столыпинъ.

## Телеграммы.

Сообщенія Англійской радиостанціи.

30-го Января.

Мирная конференція.

По вопросу о судьбѣ германскихъ колоній рѣшено окончательно, что герм. Нов. Гвинея отойдетъ къ Австралии, а В. Африканскія колоніи — къ Ю. Африкѣ. Франція получитъ Того и Камерунъ и „свободу дѣйствія“ въ Марокко, что вѣроятно обязываетъ ее сговориться съ Испаніей. Вельгія получитъ въ Африкѣ области Табера, къ З. отъ оз. Викторія и часть лѣваго берега Конго, но должна будетъ дать

ріанськимъ архипелагами въ Тихомъ океанѣ и получить Кіао-Чао и Тимскую жел. дор. Японія вступить въ соглашеніе съ союзниками о поддержкѣ порядка въ Сибири и считается, что „открытыя двери“ въ Китаѣ и Японіи должны сохраниться для поддержкѣ мира на Дальн. Востокѣ.

Австралійское пр-во телеграфировало премьеру Юзу въ Парижъ, протестуя противъ предположенія интернационализированія острововъ Тихаго Океана или оставленія ихъ въ чьихъ либо др. рукахъ, кромѣ Англіи или Австраліи.

#### Въ Германії.

Ген. Людендорфъ вернулся въ Берлинъ и живетъ подъ чужимъ именемъ въ Груневальдѣ, изъ опасенія враждебныхъ выступленій.

Газ. „Эхо-де-Пари“ сообщаєтъ изъ Амстердама: фельдмаршаль Гинденбургъ сторонникъ переноса Нац. Собрания въ Веймаръ для охраненія интересовъ ех-Императора и крупныхъ вестфальскихъ промышленниковъ. Говорятъ, что имп. Вильгельмъ лично писалъ Эберту, принимая заранѣе всякия условія соглашенія, и что Эбертъ отвѣтилъ, что лишь само Собрание можетъ решить этотъ вопросъ.

Изъ Базеля передаютъ, что въ понед. французы заняли правый берегъ Рейна и мостъ у Вест-Леопольдсайхе въ южной оконечности Вел. гер. Баденского.

Сообщаютъ, что соціалисты намѣчаютъ пр. Макса Баденского на постъ президента герман. республики.

«Рейтеръ» передаетъ изъ Берлина, что можно съ достовѣрностью предполагать, что соціалистическая партія составлять большинство въ новомъ прусскомъ парламентѣ Сильнейшей партіей будуть соціалисты Шайдемановцы, потомъ демократы и центр. Повидимому у независимыхъ соціалистовъ будетъ больше голосовъ, чѣмъ у консерваторовъ и нац. либераловъ.

На выборахъ въ Гессенской сеймѣ соціалисты большинствомъ получили 129,000 гол., независимые — 50,000, центръ — 40,000, демократы — 51,000, народная партія — 355,000, либералы — 27,000.

#### Въ англійскомъ флотѣ.

Адмиралтейство сообщаетъ о значительномъ повышеніи жалованія чинамъ флота въ результатѣ трудовъ комиссіи адмирала Джеррама.

**Жертвы воздушныхъ рейдовъ**  
Лондонское пожарное управление представило отчетъ о поврежденіяхъ, причиненныхъ возд. рейдами въ Лондонѣ и Парижѣ. Оказалось, что число жертвъ въ обѣихъ столицахъ было одинаково, а именно по 522 убитыхъ.

#### Обзоръ печати.

Батумская газета „Муевльман-ля Грувъ“ передаетъ:

Населеніе Орта-Батуми и Окрестностей недавно подъ предѣдательствомъ Тагиръ-аги обсудило вопросъ о будущей судьбѣ Батумской

области и рѣшило, что батумскій „санджакъ“ долженъ быть переданъ англійскому командованию. Объ этомъ былъ составленъ меморандумъ, подписанъ и представленъ англійскому командованию, которое отвѣтило, что этотъ и подобные меморандумы принты во вниманіе, и въ ближайшемъ времени англійское командование обслѣдуетъ этотъ вопросъ, серьезно занимающій населеніе.

Интересно знать, какъ газета согласуетъ подобныя заявленія местныхъ мусульманъ со своими постоянными уѣврѣніями въ единодушномъ стремленіи всего населения къ Тифлису?

#### Маленький фельетонъ

##### Кое-что.

Сегодня у меня миролюбивое настроение. Никого не хочется разговаривать...

И какъ на это — всѣ посытители редакціи злобно настроены. Откуда у людей столько негодования въ такую прекрасную погоду? Я понимаю въ дождикъ... Когда дождь, я самъ готовъ писать и про продовольственные мѣшковъ и про ломбардные бриллианты. Но въ ясный день, съ веселымъ солнцемъ, съ ласковымъ воздухомъ, съ кокетливымъ небомъ... О!

— Муратъ не подастъ руки Радугину, вы меня понимаете? — говорилъ мнѣ единѣ изъ редакціонныхъ гостей. — И что при этомъ сказали? „На ты...“ „Я тебѣ руки не подамъ.“ Самы видите. Радугинъ не могъ не реагировать... Вы меня понимаете? Ну, не сдержался и, конечно... Вы меня понимаете?

— Братья, любите другъ друга, мягко заѣтиль я. — Ну, не подастъ руки. Что же такого? Можетъ быть была грязна... Вознесъ съ мѣшками, съ мукой, съ сахаромъ... Долго ли заѣчкатъ! Скажите, пожалуйста, Радугину, чтобы она возвѣбъ Мутата, какъ самого себя... Передайте ему. А я все равно ничего не напишу про этотъ скандалъ, не просите.

Обыватели, интересующіе го-родскими событіями, смѣшила ка-каша то баба въ шатѣ. Съ гла-зами на выкатъ, красная отъ ги-ва, она торописто вошла ко мнѣ и безъ есбаго приглашенія стукнула кулакомъ по столу.

— Скорѣ ли хлѣбъ будетъ? Что вто, въ самомъ дѣлѣ? Когда же мы получимъ круичатку по 28 рублей за пудъ?

— Тетенька, — сказала я нѣжно. — Не единѣ хлѣбомъ сѣть человѣкъ будетъ.

Уходите, пожалуйста.

— Такъ! Вѣдь знать, по вашему, замѣсто хлѣба мясо покупать? Но шесть рублей фунтъ?

— Тетенька, не бейте рукой по чернѣлицѣ. Запачкаете, по-томъ не захотите подавать знакомыи руки. Оставьте проесь-пашъ, прошу васъ. И чего волнуетесь? Посмотрите на птицъ небесныхъ...

— Чего? Птицы? А вы знаете, почемъ птицы? Я, что, индюка за сто рублей покупать буду, когда у меня башмаковъ нѣтъ и птицы обнеслись?

— А вы лишили видѣли? Въ по-дѣлѣ... Вѣдь они такъ прекрасны бѣзъ башмаковъ, и ихъ нарядъ...

Я не скажу никому, что отвѣтила мнѣ баба. Во вскомъ случаѣ, я не подамъ ей больше руки. Но заглянувшій черезъ пять минутъ посытитель былъ настроенъ не болѣе мягко, чѣмъ она.

— У васъ на лбу шашка, — се-чувственно сказала ей я, когда она, тяжело дыша, сѣла на стулъ. — Откуда? Изъ Ахалциха вывезли?

— Нѣтъ, иѣстная. Ночная. Она выбралася.

— Уже третья по счету, — продолжалъ она, успаща свое по-вѣтсование бранью, — не могу же я вечеромъ ходить въ абсолютной

темнотѣ по улицамъ, чёрть вѣсны! Что я, по вашему: кошка?

— Нѣтъ, я не сказала...

— А если не сказали, то почему домовладѣльцы до сихъ поръ свѣта не вожигаютъ у паррадного хода? Что я: згуаръ? Или пантера?

— Свѣтъ и во тѣмъ свѣтѣ... — началъ умирающее я. — Городскія дѣвы думаютъ, что ревизіонный женщина не скоро придетъ, иу и потушитъ свѣтильники... Не волнуйтесь... А, гено-раль... входите, пожалуйста.

Заглянувшій въ дверь мрачный цихисдзирецъ молча вошелъ, сѣлъ и, вытигавъ, пока я отшутилась, господина съ шишкой, устало началь:

— Нѣтъ возможности жить на бѣломъ свѣтѣ, дорогой мой, — сказала онъ, опустивъ голову. — Благодаря высокому желѣзодорожному тарифу, мы, цихисдзирцы, принуждены отѣлиться отъ Батумской области. Да, напечатайте, пожалуйста обѣ этомъ въ завтрашнемъ номерѣ. Мы отѣляемся. У насъ состоялся уже референдумъ, и на основаніи 14 пунктовъ Вильсона мы постановили образовать свою собственную мелкую республику.

Цихисдзирецъ откашлялся, закурилъ и продолжалъ:

— Правда, еще не всѣ перфели у насъ распределены, это вѣрно. Военныхъ министровъ мы могли бы дать человѣкъ двадцать, но, вотъ, въ министры шутой сообщеніемъ, напримѣръ, никого мы брать не можемъ. Откашиваются. Я, между прочимъ, избрали единогласно министромъ президентомъ и на днѣхъ єду въ Парижъ на мирную конференцію. Если въ Батумѣ обѣ насъ забыли, мы свои молодыи нужды обрисуемъ хоть въ Версалѣ; Вильсонъ насъ выслушаетъ внимательно, будьте покойны.

— Генераль, если ужъ вѣдь это побѣжаетъ лучше на Принцевы острова. Ближе и дешевле. Можете сказать, что вы, цихисдзирцы, тоже одна изъ вооруженныхъ группъ, отстрѣливаю-щаяся по ночамъ во время на-паденій Торонитесъ только, а то ерохъ пройдетъ.

— Да. Я побѣду. Будьте по-кощы. Тѣдемъ мы втроемъ. Я, министръ цихисдзирскихъ иностраннѣй и министръ финансъ, г-жа Шандриковская. Разъ обѣ насъ въ Батумѣ забыли и назначили такую цѣну за желѣзодорожный билетъ, мы сами за себя постоимъ. Мы Вильсону разскажемъ, будьте покойны. Вотъ, если бы намъ купить здѣсь типографію, мы бы и свѣтъ боны печатали. Только дорога теперь типографская краска, будь она неладна! Я думаю, впрочемъ, что намъ, можетъ быть, дадутъ что-нибудь изъ германскихъ колоній въ Африкѣ Камерунѣ, что ли, тогда купимъ и типографію. А то, что, въ самомъ дѣлѣ? Съ какой стати мы пристегнуты къ вашему батумскому государству, разъ цѣна билета такая? И цѣна въ виду: мы вѣсъ, батумцевъ — иностранцевъ, всѣхъ выселить. Довольно имперіализма. Славьте лучше съ билета, совѣтуя, а то плохо будетъ...

И вотъ, всѣ эти ворчуны, жадищи, пытали испортили мнѣ окончательно день. А солнце, вѣдь, было такъ ярко... И день былъ такъ хороши!

A. Рениковъ.

R.S. Въ фельетонѣ о собраніи русскихъ гражданъ я, по опискѣ, слова «Мы доказемъ адкардамъ свою дружбу не въ прокламаціяхъ а на дѣлѣ» прописалъ ген. Попову вмѣсто ген. Быкова. Надѣюсь, что ген. Поповъ не обидится на меня за эту ошибку. Думаю даже что слова ген. Быкова, онъ повторилъ бы и самъ съ большимъ удовольствиемъ.

#### Продовольственная разруха

##### II.

Мы видѣли, какъ ведется въ Продовольственной Управѣ общая бухгалтерія и учетъ кассы; но не менѣе почитатель способъ веденія точного счета мѣшковъ въ бухгалтеріи, полныхъ и неполныхъ, ихъ движенія, и тогда только можно будетъ учестъ завѣдывающаго и обнаружить недостачу, если таковая будетъ вслѣдствіе злоупотребленія».

А вѣдь каждый мѣшокъ стоитъ десять рублей и бѣлье.

(Продолженіе слѣдуетъ).

#### Мѣстная хроника.

##### Въ Совѣтѣ.

Ходатайство окрасичъ жителей обѣ увеличеніи нормъ сахара и керосина Совѣтъ передано на заключеніе продуправы.

— Борьба съ мѣшчинами для осуществленія приказа о воспрещеніи вывоза изъ Батума продуктовъ первой необходимости, Совѣтъ признало необходимымъ осматривать поѣздъ, для чего назначены полковникъ Старницкій и къ нему два офицера.

— Комиссія по определенію убытковъ, причиненныхъ турецкой оккупацией, Совѣтъ передана въ зданіе Госуд. банка.

— По распоряженію Совета осмотрѣны пароходы „Свѣтъ“ и „Чататуръ“, на которыхъ обнаружены нефтѣные продукты безъ надлежащихъ документовъ.

— Назначенія. Въ международную комиссію представительство отъ Совета вмѣсто г. Любимова назначены полковникъ Кузнецовъ.

— Начальникомъ Кантришскаго участка вмѣсто пол. Фоль Гробена, причисленного къ канцелярии Совета, назначенъ полковникъ Кувасевъ.

— Обществу сельского хозяйства Советъ назначилъ поѣздъ въ размерѣ 150,000 руб. для приобрѣтения лѣчебныхъ материаловъ.

— Въ казначействѣ утверждены штаты служащихъ: казначай 1, бухгалтеръ 5, кассиръ 2, писарей 4 и прислужныхъ счетчиковъ 4.

— Членомъ продуправы вмѣсто отказавшагося г. Кейголухиса назначенъ д-ръ Рацугинъ.

— Арестованъ на 12 сутокъ въ административномъ порядке за неприятіе кавказскихъ боянъ торговецъ Мешади Надшахъ-Исмаиль-Оглы.

##### Происшествія.

— Трупъ. Въ ночь на, 28 января въ с. на углу Шапелевской и Карской найденъ трупъ незвестнаго, по виду аджарца.

— Вымогательство. 27 января около 10 час. вечера въ № 19 гостиницы „Ориенталь“, занимаемой прѣквашимъ изъ Тифлиса евреемъ Ибрагимъ Оглы, зашли трое неизвѣстныхъ и грабили гостины, заставивъ грабителей бѣжать, не приведя въ исполненіе своего намѣренія.

— Дерзкая кражка со взломомъ. Въ ночь съ 15 на 16 января произведено ограбленіе магазина готоваго платья по Маринскому пр. № 1 Панаота Казанджоглы. Похищено товару на сумму 80-ти тысячъ рублей.

**Справочный отдѣлъ.**

Для наблюдения за дѣятельностью всѣхъ учрежденій въ области, члены совѣта по управлению Батумской областю раздѣлили ихъ между собою въ слѣдующемъ:

П. Н. Масловъ.

- 1) Канцелярия совѣта.
- 2) Городская милиция.
- 3) Областная милиция.
- 4) Городское самоуправление.

С. А. Асанисимовъ.

- 1) Общій акціз.

- 2) Нефтаный акціз.

- 3) Казначейство.

- 4) Чакваское уѣзд.

- 5) Батумицкий садъ съ питомниками Бобакватскимъ и Ломашенскимъ.

- 6) Комиссія по опредѣл. убытковъ, причиненныхъ тур. войсками въ властями.

К. Л. Корибути Дашкевичъ.

- 1) Строительно-техническій отдѣлъ.

- 2) Отдѣлъ по сбору и регистраціи казеннаго имущества.

- 3) Областной транспортъ.

- 4) Санитарное имущество.

Н. С. Симеониди.

- 1) Судъ.

- 2) Тюрьма.

Я. П. Пилоль.

- 1) Таможня.

- 2) Портъ.

- 3) Продов. управа.

3. С. Хиторовъ-Беставашвили.

- 1) Управление госуд. имуществомъ.

- 2) Прокуратура сиротъ.

И. Л. Гендлеръ.

- 1) Почта.

- 2) Телеграфъ.

- 3) Податная инспекція.

В. Г. Мгалоблишиві.

- 1) Врачебное дѣло.

- 2) Ученое дѣло.

Омеръ-Ага-Мемедъ-Ага-Заде.

- 1) Бѣженская организація.

**ВНУТРЕННІЯ ИЗВѢСТИЯ.****Въ Великороссіи.**

Изстрадавшися Москва.

Совѣтская Москва съ тревогой слѣдитъ за позициями на югѣ союзниковъ, и несмотря на вѣтнѣе «брони», справляется послѣдний шансъ большевизма. Прибывшій изъ Москвы идеиній членъ одной анархистской ассоціаціи сообщаетъ „Одесск. Листву“ о любопытныхъ фактахъ большевистского владичества.

— Изстрадавшися населеніе Москвы съ потеріемъ ждетъ союзниковъ. Ожиданія эти породили слухи о томъ, что союзники будто бы заняли Киевъ и движутся на Москву. Нетерпініе московскаго населенія понитѣя всѣому, кто знаетъ, въ условіяхъ какого ужаснаго режима ему приходится жить. Таганская, бутырская и сененовская тюрьмы переполнены. Еженощно въ тюремной оградѣ казнятъ заподозреныхъ во враждѣ въ большевистской власти. Родимыи казненіи отказываютъ даже въ выдаѣ труповъ. Среди прислужниковъ большевистскаго режима поклоненіе совѣтской власти возводится въ культу. Помощникъ одного изъ участниковъ комиссаровъ убилъ своего отца и потомъ хвасталъ, что такъ поступить съ каждымъ, не подчиняющимъся большевистской власти.

На улицахъ Москвы, на расстояніи 20—25 шаговъ валяются калмы лошади. Продовольственный вопросъ обострѣлъ до крайности. Фунтъ хлѣба на половину съ пшеницей стоитъ 10 руб., картофель—3 руб., мясо—3 руб., сало—25 руб.

На полномъ ходу работа снарядныхъ заводовъ. Бумажныхъ ткачей нетъ. Во время торжества гадовщины совѣтской власти,

на флаги было отпущенено 800 тыс. ар. батисту. Изъ числа мануфактурныхъ фабрикъ работаетъ лишь четверть всѣхъ предприятий этого рода. Большевики ассигновали въ теченіе периода съ 1 сентября до 15 ноября 4 миллиарда на пропаганду своихъ идей въ Германии, Австро-Венгрии, Польши, Швеции и Норвегіи. Но въ Скандинавіи пропаганда эта была проѣчена въ корнѣ, и рядъ агитаторовъ арестованъ былъ на границѣ.

Въ Країнѣ оставлено лишь десять монаховъ, несущихъ обязанности сторожей.

Большевистские главари сперъ между собой и разоблачаютъ другъ друга. Извѣстная Коллонтай выпустила брошюру „Жизнь Ленина“, где заявляетъ, что послѣдній устроилъ себѣ форменный гаремъ, причемъ пять близкихъ ему женщіи занимаютъ видное положеніе въ различныхъ вѣдомствахъ.

Всѣ комиссары и высшее «начальство» выдали себѣ жалованье за десять лѣтъ впередъ. Многіе изъ нихъ отправили свои семьи заграницу, а сами съ остающимися въ Москвѣ близкими своими, запаслись заграничными паспортами.

Въ вѣсідніи совѣта народныхъ комиссаровъ Ленинъ и Каменевъ, считая угрожающими симпатіи народа, предлагали уйти отъ власти Тогда Троцкій выхватилъ револьверъ и сказалъ:

— Вотъ 6 пуль: двѣ Ленину, двѣ Каменеву, и двѣ себѣ.

Большевистская армія состоитъ изъ 1 м. 200 тыс. человѣкъ, но сами комиссары признаютъ, что какъ только союзники займутъ одинъ изъ трехъ городовъ: Рязань, Минскъ, Брянскъ—они должны будутъ уйти и оставить Москву.

Англичане о большевикахъ. Специальный корреспондентъ „Лейлъ Хроникъ“ сообщаетъ, что такъ какъ продовольственное дѣло находится въ рукахъ большевиковъ, то единственнымъ способомъ избѣгнуть голода является присоединеніе къ нимъ, а потому этическіе офицеры служатъ сейчасъ въ большевистской арміи только для того, чтобы не умереть съ голоду. Они опровергаютъ заявленіе о томъ, что численность большевистскихъ войскъ въ миллиона и говорить, что ихъ не болѣе 180,000, разбросанныхъ по всей Россіи. По всей вѣроятности, съ ихъ стороны будутъ сдѣланы попытки къ увеличенію своихъ силъ для того, чтобы встрѣтить наступленіе на Европу, съ цѣлью распространенія большевистской доктрины.

Въ Прибалтийскихъ областяхъ. Министръ-президентъ Патцѣвъ изказался за союзъ съ Финляндией. Положеніе Эстляндіи, по отзывамъ прѣѣзжающихъ оттуда шведскихъ офицеровъ, критическое.

Въ шведской добровольческой кернѣ для Эстляндіи записались болѣе 100 офицеровъ и 400 солдатъ. Шведскій генералъ Гальмарсонъ сообщилъ изъ Эстляндіи, что большевики панически бѣгутъ. Предвиженіе впередъ финскаго добровольческаго корпуса идеть необыкновенно быстрымъ темпомъ. Большевики удерживаются только седьмую часть страны. Ими убиты въ Борзенбергѣ 500 человѣкъ мужчинъ, женщинъ и дѣтей. Экономическое и политическое положеніе страны чрезвычайно затруднительно.

Эстонское официальное сообщеніе гласитъ: наши войска предвишли вдоль берега по направлению къ Нарвѣ. Они достигли Мерекула, Гонгербурга и съ позиций Русти. Въ результате объ-

единенныхъ операций нашихъ войскъ и контингента отряда предназначеннаго къ десантну, мы забрали изъ лѣса весь 86-й полкъ, состоящий приблизительно изъ 500 человѣкъ, съ своимъ штабомъ. Мы взяли 9 пулеметовъ, десантный отрядъ захватилъ одно село близъ Мерекула. Наши войска приближаются къ Нарвѣ.

**Въ Литвѣ.**

Коммунисты въ Бовѣ устроили собразіе рабочихъ безъ разрешения германскихъ властей. Полиція окружила помѣщеніе, где происходило собраніе, обыскала и арестовала 47 коммунистовъ вмѣстѣ съ предѣдателемъ Салинъ.

Московское радио сообщаетъ:

Безработица охватила весь Балтийский промышленный районъ,

безработные буквально ирутъ отъ голодада.

Совѣтское правительство Литвы объявило въ Вильнѣ равноправными языки всѣхъ народностей.— Соціалистическая партія загнана въ подполье. Расположеніемъ стачечного комитета была объявлена однодневная забастовка протеста противъ погромовъ въ Польши. Контр-революціонный немецкій совѣтъ и польскіе погромщики потребовали подъ угрозой расстрѣла немедленно открыть магазины.

Не подчинившися властямъ арестованы, избиты и переданы военно-революціонному суду. Многіе магазиновъ разграблены. Всѣмъ арестованнымъ членамъ соціалистическихъ партій угрожаетъ разтрѣлъ.

Германскими властями арестованъ парламентъ литовскаго правительства, прибывшій въ Ковно для переговоровъ съ немцами.

**Въ Сибири.**

Одновременно съ восстаниемъ большевиковъ въ Омскѣ, восстали и железнодорожные рабочие станціи Коломыино. Восставшими были разоружена железнодорожная охрана и прервана телеграфная связь съ Омскомъ. Между прибывшими воинскими частями и восстанцами произошла вооруженная стычка. Прибывшимъ отрядомъ арестованы 94 рабочихъ.

**Туркестанъ.**

Большевистская газета передаетъ: «въ Ташкентѣ въ ночь на 19 января была попытка бѣгствия изъ Ташкента въ Тифлисъ. Гвардейского вооруженного восстания во главѣ съ бывшими военными комиссарами Осиновымъ. На защиту совѣтской власти первыми выступили отрядъ Колугова, школа военныхъ инструкторовъ, 4-й совѣтскій полкъ совѣтскими же железнодорожниками и другими рабочими и гарнизономъ крѣпости во главѣ съ Бѣловымъ. 29 января утромъ общими силами было произведено наступленіе на бѣлогвардейцевъ. Бѣлогвардейцы, тѣснимые со всѣхъ сторонъ начали отступать. Мѣры поимки измѣнниковъ прияты. Въ городе и прилегающихъ къ нему селѣніяхъ стрѣлялось съ тыла. Однако, матежъ не имѣлъ успѣха благодаря тому, что представители квадратнаго района предъявили ультиматумъ вторгшійся изъ Пощинова бандѣ, покинуть въ 24 часа предѣлы ахалційскаго уѣзда, угрожая въ противномъ случаѣ выступить противъ нихъ съ оружиемъ въ рукахъ. Послѣ того какъ восстание не удалось, вторгшіеся изъ Ардаганскаго округа матежники 22-го января очистили Ахалційскій уѣздъ. Въ настоящее время въ уѣздѣ наступаетъ спокойствіе, не для окончательного искорененія заговора необходимо очистить пощиновскій районъ, где въ настоящее время полна анар-

гичную работу турецкіе агенты, принимавшіе всѣ мѣры для организации заговора. Главныи силы заговорщиковъ постепенно собирались въ пощиновскомъ районѣ, имѣя цѣлью, перейдя границу, двинуться на Ахалційскъ. Въ нѣкоторыхъ селахъ заговорщики имѣли связи съ авантюристами, при помощи которыхъ пытались поднять восстание. Главнымъ начальникомъ былъ извѣстный Омаръ-Файтъ Неманъ-заде, который до послѣднаго времени находился въ Тифлисѣ и при помощи своихъ агентовъ подготовлялъ восстание въ Ахалційскомъ уѣзде. Отъ возвращавшихся на родину турецкихъ эшелоновъ они получили нѣсколько цистернъ керосина, который они отправили въ Ахалційскій уѣздъ своимъ агентамъ для подкупа населения. 14 января изъ Тифлиса въ Ахалцій приѣхали агенты Омара Файка и стали распространять среди населения слухи о наступлении турецкихъ войскъ со стороны Ардаганскаго округа, призываю населеніе быть готовымъ для ниспроверженія Правительства Грузіи. Арестовать агентовъ не представлялось возможности. Одна изъ нихъ, получившая свѣдѣнія изъ Тифлиса, отправилась въ пощиновский районъ, а другой въ квадратній для организации матежа.

Шуругъ-бей, который сталъ угрожать нашему пограничному отряду. 17-го января заговоръ сталъ фактомъ, и банды Шуругъ-бая перешла границу у деревни Хона, где они были захвачены въ плѣнъ 8 человѣкъ изъ нашего пограничного отряда. 19-го января банды были захвачены деревни Хона, Цисса, Царбастубани, Уде, Джаксимъ, Иппекола и Чарала. По отправленіи изъ Ахалційскаго уѣзда въ населеніе матежныхъ селъ стрѣляло съ тыла. Однако, матежъ не имѣлъ успѣха благодаря тому, что представители квадратнаго района предъявили ультиматумъ вторгшійся изъ Пощинова бандѣ, покинуть въ 24 часа предѣлы ахалційскаго уѣзда, угрожая въ противномъ случаѣ выступить противъ нихъ съ оружиемъ въ рукахъ. Послѣ того какъ восстание не удалось, вторгшіеся изъ Ардаганскаго округа матежники 22-го января очистили Ахалційскій уѣздъ. Въ настоящее время въ уѣздѣ наступаетъ спокойствіе, не для окончательного искорененія заговора необходимо очистить пощиновскій районъ, где въ настоящее время полна анар-

гичную работу турецкіе агенты, принимавшіе всѣ мѣры для организации заговора. Главныи силы заговорщиковъ постепенно собирались въ пощиновскомъ районѣ, имѣя цѣлью, перейдя границу, двинуться на Ахалційскъ. Въ нѣкоторыхъ селахъ заговорщики имѣли связи съ авантюристами, при помощи которыхъ пытались поднять восстание. Главнымъ начальникомъ былъ извѣстный Омаръ-Файтъ Неманъ-заде, который до послѣднаго времени находился въ Тифлисѣ и при помощи своихъ агентовъ подготовлялъ восстание въ Ахалційскомъ уѣзде. Отъ возвращавшихся на родину турецкихъ эшелоновъ они получили нѣсколько цистернъ керосина, который они отправили въ Ахалційскій уѣздъ своимъ агентамъ для подкупа населения. 14 января изъ Тифлиса въ Ахалцій приѣхали агенты Омара Файка и стали распространять среди населения слухи о наступлении турецкихъ войскъ со стороны Ардаганскаго округа, призываю населеніе быть готовымъ для ниспроверженія Правительства Грузіи. Арестовать агентовъ не представлялось возможности. Одна изъ нихъ, получившая свѣдѣнія изъ Тифлиса, отправилась въ пощиновский районъ, а другой въ квадратній для организации матежа.

Скончался отъ сыпного тифа государственный контролеръ Армении, бывшій испанскій консулъ въ Тифлисѣ М. Берберянъ.

Заболѣлъ сыпнымъ тифомъ министръ внутреннихъ дѣлъ Манукианъ.

Редакторъ А. М. Рениковъ.